

CYRIL RATEL



Urban Collections

Urban Adventures reproduces a cosmopolitan meeting, where energies collide, ideas merge and minds open up to adventure. The architecture of the case, the combination of various materials and the luminosity of the timepiece are directly inspired by megalopolises like New York, Hong Kong and Miami. So many cities, so many rhythms perfectly captured by Cyril Ratel in this stylish, very masculine, personality-packed creation.

Movement	Automatic, 28,800 vib/h, 42-hour power reserve, or quartz
Functions	Hours, minutes, seconds and date
Case	Round, black PVD stainless steel, 44 mm Sapphire crystal Water-resistant to 50 m / 5 ATM
Dial	Black Luminescent hour and minute hands Date at 3 o'clock
Bracelet/Strap	Interchangeable black rubber with push-button folding clasp

CYRIL RATEL



Urban Collections

Urban Adventures se fait écho d'un rendez-vous cosmopolite où les énergies se rencontrent, les idées fusionnent, les esprits s'ouvrent à l'aventure. L'architecture du boîtier, l'alliage de divers matériaux ou encore la luminosité du garde-temps sont directement inspirés de mégalopoles telles que New York, Hong Kong ou Miami. Autant de villes, autant de rythmes parfaitement retranscrits par Cyril Ratel dans sa création résolument masculine, débordante de style et de personnalité.

Mouvement	Mécanique à remontage automatique, 28'800 Alt/h, réserve de marche de 42 heures ou quartz
Fonctions	Heure, minute, seconde et date
Boîtier	Rond, acier inoxydable traité PVD noir, 44 mm Glace saphir Étanche à 50 m / 5 ATM
Cadran	Noir Aiguilles des heures et minutes luminescentes Calendrier à 3h
Bracelet	Caoutchouc noir interchangeable avec boucle déployante à poussoirs

CYRIL RATEL



Urban Collections

Urban Adventures steht für kosmopolitische Begegnungen, bei denen Energien fließen, Ideen verschmelzen und die Gedanken sich öffnen für das Abenteuer. Die Gehäusearchitektur, die Verbindung verschiedener Materialien, aber auch die ausserordentliche Leuchtkraft dieser Uhr ziehen ihre Inspiration direkt aus den Megastädten wie New York, Hong Kong oder Miami. Den Rhythmus dieser Städte fängt Cyril Ratel in dieser entschieden maskulinen Kreation voll Stil und Persönlichkeit perfekt ein.

Werk	Mechanisch mit automatischem Aufzug, 28.800 Halbschw./h, Gangreserve 42 h, auch mit Quarzwerk
Funktionen	Stunde, Minuten, Sekunden, Datum
Gehäuse	Rund, Edelstahl mit PVD-Beschichtung schwarz, 44 mm Saphirglas Wasserdicht bis 50 m / 5 ATM
Zifferblatt	Schwarz Stunden- und Minutenzeiger mit Leuchtmasse Datum bei der 3
Armband	Wechselarmband Kautschuk schwarz mit Druckknopf-Faltschliesse

CYRIL RATEL



Urban Collections

Urban Adventures si fa portavoce di un appuntamento cosmopolita dove le energie si incontrano, le idee si cambiano e le persone aprono il loro spirito all'avventura. L'architettura della cassa, la lega di materiali diversi e la lucentezza di questo segnatempo si ispirano direttamente alle megalopoli come New York, Hong Kong o Miami. E a ogni città corrisponde un ritmo perfettamente riportato da Cyril Ratel nella sua creazione decisamente maschile, straripante di stile e di personalità.

Movimento	Meccanico a carica automatica, 28.800 alternanze/ora, riserva di carica di 42 ore o al quarzo
Funzioni	Ora, minuti, secondi e data
Cassa	Tonda, in acciaio inossidabile trattato PVD nero, 44 mm Vetro zaffiro Impermeabile sino a 50 m / 5 ATM
Quadrante	Nero Lancette dell'ora e dei minuti luminescenti Calendario a ore 3
Cinturino/Bracciale	Caucciù nero intercambiabile con chiusura déployante a pulsanti

CYRIL RATEL



Urban Collections

Urban Adventures refleja un enlace cosmopolita donde las energías se encuentran, las ideas se fusionan, los espíritus se abren a la aventura. La arquitectura de la caja, la aleación de diversos materiales, o incluso la luminosidad del reloj, se inspiran directamente en megalópolis como Nueva York, Hong Kong o Miami. Tantas villas y tantos ritmos transcritos a la perfección por Cyril Ratel en su creación decididamente masculina, desbordante de estilo y personalidad.

Movimiento	Mecánico de remonte automático, 28.800 Alt/h, reserva de marcha de 42 horas, o cuarzo
Funciones	Horas, minutos, segundos y fecha
Caja	Redonda, acero inoxidable tratado PVD negro, 44 mm Cristal zafiro Sumergible hasta 50 m / 5 atm
Esfera	Negra Agujas horas y minutos luminiscentes Calendario a las 3 h
Pulsera	Caucho negro intercambiable con hebilla de pulsadores desplegable